



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

---

Katowice, dnia 30 marca 2017 r.

Poz. 1961

### UCHWAŁA NR 30.283.2017 RADY MIASTA RYDUŁTOWY

z dnia 23 marca 2017 r.

#### w sprawie zmian w budżecie miasta Rydułtowy na 2017 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2016 r. poz. 446 z późn. zm.); art. 211 - 214, art. 235 – 237 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2016 r., poz. 1870 z późn. zm.)

#### RADA MIASTA RYDUŁTOWY uchwała, co następuje:

§ 1. 1. Zwiększyć planowane dochody budżetu miasta na 2017 r. o kwotę 1 913,45 zł tj. do kwoty 85 067 563,57 zł z tytułu zwiększenia w dziale 801 „Oświata i wychowanie” w grupie dochodów bieżących - inne dochody własne o kwotę 1 913,45 zł.

2. Zwiększyć limit wydatków budżetu miasta na 2017 r. o kwotę 617 638,04 zł tj. do kwoty 93 132 211,01 zł zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały.

3. Zmiany, o których mowa w ust. 1 wprowadzić do § 1 ust. 1 oraz załączników nr 1 i 9 do uchwały nr 25.248.2016 Rady Miasta Rydułtowy z dnia 15 grudnia 2016 r. w sprawie budżetu miasta Rydułtowy na 2017 rok z późniejszymi zmianami (Dz. Urz. Woj. Śl. z 2016 r. poz. 6978) zwanej dalej uchwałą budżetową.

4. Zmiany, o których mowa w ust. 2 wprowadzić do § 1 ust. 2 oraz załączników nr 2, 7, 8 i 9 do uchwały budżetowej.

§ 2. 1. § 6 otrzymuje brzmienie:

„§ 6. 1 Określa się deficyt budżetu Miasta Rydułtowy na rok 2017 w wysokości 8 064 647,44 zł oraz wskazuje się, że źródłem jego pokrycia będzie część wolnych środków zgodnie z załącznikiem nr 9”.

§ 6. 2 Określa się łączną kwotę planowanych przychodów w wysokości 13 041 128,10 zł.

§ 6. 3 Określa się łączną kwotę rozchodów budżetu Miasta w wysokości 4 976 480,66 zł zgodnie z załącznikiem nr 9”.

2. Zmiany, o których mowa w ust. 1 wprowadzić do załącznika nr 9 do uchwały budżetowej.

§ 3. 1. W załączniku nr 8 do uchwały budżetowej wprowadzić następujące zmiany:

- 1) dla zadania ujętego w poz. 8 pod nazwą „Poprawa efektywności energetycznej budynku sali sportowej przy ul. Gen. J. Bema w Rydułtowach” zwiększyć wartość kosztorysową o kwotę 614 384,42 zł oraz zwiększyć wydatki planowane w roku 2017 i wkład własny z budżetu miasta o kwotę 530 724,59 zł;

- 2) dla zadania ujętego w poz. 46 pod nazwą "Termomodernizacja zabytkowego osiedla mieszkaniowego - Osiedle Karola nr 11-20 - projekt,, wykreślić słowo "projekt" oraz zwiększyć wartość kosztorysową zadania o kwotę 2 609 881,00 zł;
- 3) wprowadzić w poz. 49 zadanie pod nazwą „Piłkochwyty - boisko Osiedle na Wzgórzu” z wartością kosztorysową na kwotę 30 000,00 zł oraz wydatkami planowanymi w roku 2017 i wkładem własnym z budżetu miasta na kwotę 5 000,00 zł;
- 4) wprowadzić w poz. 50 zadanie pod nazwą „Utwardzenie dojazdu do osiedla Krzyżkowicka" z wartością kosztorysową, wydatkami planowanymi w roku 2017 i wkładem własnym z budżetu miasta na kwotę 80 000,00 zł.

2. Załącznik nr 8 do uchwały budżetowej stanowiący „Zestawienie inwestycji, zakupów inwestycyjnych oraz dotacji na zadania inwestycyjne planowanych w 2017 roku” otrzymuje brzmienie zgodne z załącznikiem nr 2 do niniejszej uchwały.

3. Załącznik nr 9 do uchwały budżetowej stanowiący "Zestawienie przychodów i rozchodów związanych z finansowaniem deficytu" otrzymuje brzmienie zgodne z załącznikiem nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 4. Uchwałę ogłasza się przez opublikowanie w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego oraz zamieszczenie w Biuletynie Informacji Publicznej.

§ 5. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta.

§ 6. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący Rady Miasta Rydułtowy

**Lucjan Szwan**

Załącznik nr 1 do uchwały nr 30.283.2017  
Rady Miasta Rydułtowy  
w sprawie zmian w budżecie miasta na 2017

Dział	Rozdział	Nazwa	Zmiany w planie wydatków		
			Plan wydatków	Wydatki bieżące	Wydatki majątkowe
<b>Razem</b>			<b>617 638,04</b>	<b>1 913,45</b>	<b>615 724,59</b>
		Wydatki na programy finansowane z udziałem środków z bezzwrotnej pomocy zagranicznej	530 724,59	0,00	530 724,59
		Wynagrodzenia i składki od nich naliczane	1 500,00	1 500,00	0,00
		Inne wydatki bieżące związane z realizacją zadań	413,45	413,45	0,00
		Inwestycje i zakupy inwestycyjne	85 000,00	0,00	85 000,00
<b>600</b>		<b>Transport i łączność</b>	<b>80 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>80 000,00</b>
600	60017	Drogi wewnętrzne	80 000,00	0,00	80 000,00
		Inwestycje i zakupy inwestycyjne	80 000,00		80 000,00
<b>801</b>		<b>Oświata i wychowanie</b>	<b>1 913,45</b>	<b>1 913,45</b>	<b>0,00</b>
801	80101	Szkoły podstawowe	1 913,45	1 913,45	0,00
		Wynagrodzenia i składki od nich naliczane	1 500,00	1 500,00	
		Inne wydatki bieżące związane z realizacją zadań	413,45	413,45	
<b>926</b>		<b>Kultura fizyczna</b>	<b>535 724,59</b>	<b>0,00</b>	<b>535 724,59</b>
926	92601	Obiekty sportowe	535 724,59	0,00	535 724,59
		Inwestycje i zakupy inwestycyjne	5 000,00		5 000,00
		Wydatki na programy finansowane z udziałem środków z bezzwrotnej pomocy zagranicznej	530 724,59		530 724,59

Załącznik nr 2 do uchwały nr 30.283.2017  
Rady Miasta Rydułtowy  
w sprawie zmian w budżecie miasta na 2017 r.

<b>Zestawienie inwestycji, zakupów inwestycyjnych oraz dotacji na zadania inwestycyjne planowanych w 2017 roku</b>						
Lp	Nazwa zadania	Wartość kosztorysowa	Wydatki planowane w roku 2017	Źródła finansowania		
				Wkład własny z budżetu miasta	Dotacje i środki z budżetów i innych jednostek sektora finansów publicznych	Wkład z budżetu Unii Europejskiej i innych źródeł zagranicznych niepodlegających zwrotowi sfinansowane dotacją
1	Poprawa efektywności energetyczne j - Gimnazjum Nr 1	2 038 295,15	971 336,00	145 700,40		825 635,60
2	Budowa chodnika na ul. G. Narutowicza	160 760,00	120 662,00	60 662,00	60 000,00	
3	Budowa drogi bocznej ul. Radoszowskiej II	270 000,00	270 000,00	270 000,00		
4	Likwidacja i unieszkodliwianie azbestu - dotacja na realizację zadań	16 000,00	16 000,00	16 000,00		
5	Wymiana źródeł ciepła - dotacje na realizację zadań	30 000,00	30 000,00	30 000,00		
6	Zakupy gruntu	50 000,00	50 000,00	50 000,00		
7	Zakup środków trwałych	390 500,00	390 500,00	390 500,00		
8	Poprawa efektywności energetycznej budynku sali sportowej przy ul. Gen. J. Bema w Rydułtowach	3 614 384,42	2 542 924,59	1 355 130,41		1 187 794,18
9	Budowa wiat przystankowych na terenie miasta	15 000,00	15 000,00	15 000,00		
10	Pomoc finansowa na opracowanie dokumentacji projektowej dotyczącej budowy Regionalnej Drogi Racibórz - Pszczyna na odcinku od DK 45 w gminie Rudnik do ul. Sportowej w Rybniku	338 491,95	144 447,52	144 447,52		
11	Radlin i Rydułtowy w przestrzeni cyfrowej - zakres dla Miasta Rydułtowy	612 540,95	488 849,62	90 533,20		398 316,42
12	Modernizacja ul. Barwnej	2 500 000,00	1 500 000,00	1 500 000,00		
13	Odwodnienie przy ul. Pietrkowickiej	125 000,00	116 770,00	116 770,00		
14	Przebudowa drogi łączącej ul. M.Strzody - W.Wróblewskiego	300 000,00	300 000,00	300 000,00		
15	Modernizacja ul. Ofiar Terroru - projekt	90 000,00	78 786,00	78 786,00		
16	Rozbudowa i modernizacja budynku Urzędu Miasta	1 500 000,00	500 000,00	500 000,00		
17	Modernizacja budynku OSP Radoszowy	196 900,00	186 000,00	186 000,00		
18	Zielone wyspy miasta - rozwój terenów zieleni w Rydułtowach	1 176 383,22	1 120 809,22	251 711,53		869 097,69
19	Modernizacja ulicy Słowiczej	185 289,00	90 000,00	90 000,00		

Załącznik nr 2 do uchwały nr 30.283.2017  
Rady Miasta Rydułtowy  
w sprawie zmian w budżecie miasta na 2017 r.

<b>Zestawienie inwestycji, zakupów inwestycyjnych oraz dotacji na zadania inwestycyjne planowanych w 2017 roku</b>						
Lp	Nazwa zadania	Wartość kosztorysowa	Wydatki planowane w roku 2017	Źródła finansowania		
				Wkład własny z budżetu miasta	Dotacje i środki z budżetów i innych jednostek sektora finansów publicznych	Wkład z budżetu Unii Europejskiej i innych źródeł zagranicznych niepodlegających zwrotowi sfinansowane dotacją
20	Radlin i Rydułtowy w przestrzeni cyfrowej - rozliczenie projektu z Miastem Radlin	444 649,06	434 214,97	0,00		434 214,97
21	Mur oporowy ul. Skalna	90 000,00	90 000,00	90 000,00		
22	Rewitalizacja pogórniczego osiedla „Kolonja Karola” przy ul. Gen. J. Bema w Rydułtowach	4 600 838,38	176 033,54	176 033,54		
23	Przebudowa budynku wielorodzinnego na mieszkania socjalne przy ul. Barwnej 6 w Rydułtowach	1 151 807,89	531 017,62	107 165,91		423 851,71
24	Modernizacja ul. Gen. W. Sikorskiego	115 000,00	115 000,00	115 000,00		
25	Modernizacja ul. Tęczowej	70 000,00	70 000,00	70 000,00		
26	Budowa miejsc postojowych na ul. Jasnej	40 000,00	40 000,00	40 000,00		
27	Modernizacja drogi ul. Osiedla Na Wzgórzu – projekt	25 000,00	25 000,00	25 000,00		
28	Modernizacja ul. Żytnej – projekt	25 000,00	25 000,00	25 000,00		
29	Modernizacja ul. Św. Jacka - projekt	20 000,00	20 000,00	20 000,00		
30	Przebudowa wylotu ul. J. Barcioka w kierunku ul. Raciborskiej	20 000,00	20 000,00	20 000,00		
31	Modernizacja budynku Szkoły Podstawowej Nr 3	90 000,00	90 000,00	90 000,00		
32	Termomodernizacja budynku mieszkalnego przy ul. R. Traugutta 273	397 533,95	397 533,95	59 630,09	337 903,86	
33	Przebudowa kanalizacji deszczowej na ul. W. Czechowa – ul. Krzywej	30 000,00	30 000,00	30 000,00		
34	Budowa systemu retencji wód deszczowych w rejonie skrzyżowania ul. M. Strzody i ul. Benedykta – projekt	20 000,00	20 000,00	20 000,00		
35	Przebudowa kanalizacji deszczowej na terenie Osiedla Orłowiec – projekt	15 000,00	15 000,00	15 000,00		
36	Przydomowe oczyszczalnie ścieków – dotacje	60 000,00	60 000,00	60 000,00		
37	Modernizacja budynku dworca kolejowego – projekt	100 000,00	100 000,00	15 000,00	85 000,00	

Załącznik nr 2 do uchwały nr 30.283.2017  
Rady Miasta Rydułtowy  
w sprawie zmian w budżecie miasta na 2017 r.

<b>Zestawienie inwestycji, zakupów inwestycyjnych oraz dotacji na zadania inwestycyjne planowanych w 2017 roku</b>						
Lp	Nazwa zadania	Wartość kosztorysowa	Wydatki planowane w roku 2017	Źródła finansowania		
				Wkład własny z budżetu miasta	Dotacje i środki z budżetów i innych jednostek sektora finansów publicznych	Wkład z budżetu Unii Europejskiej i innych źródeł zagranicznych niepodlegających zwrotowi sfinansowane dotacją
38	Aktualizacja koncepcji zabezpieczeń przeciwpowodziowych na potoku Rydułtowy wraz z przebudową przepustu pod ul. Jagiellońską - projekt	30 000,00	30 000,00	30 000,00		
39	Modernizacja budynku Szkoły Podstawowej Nr 1 – projekt	7 995,00	7 995,00	7 995,00		
40	Rozbudowa skrzyżowania ulic Adama Mickiewicza, Strzelców Bytomskich wraz z budową odcinka ulicy Ładnej w Rydułtowach	7 114 239,32	7 114 239,32	4 114 239,32	3 000 000,00	
41	Złącze energetyczne ul. Raciborska	20 000,00	13 836,25	13 836,25		
42	Pomoc finansowa dla Miasta Wodzisław Śląski na opracowanie projektu budowy Drogi Głównej Południowej na odcinku od drogi wojewódzkiej nr 935 w Rydułtowach do połączenia z ul. Wodzisławską w Jastrzębiu Zdroju	230 154,85	53 109,88	53 109,88		
43	Pomoc dla Policji - zakup samochodu	35 000,00	35 000,00	35 000,00		
44	Budowa piłkochwyłów w Gimnazjum Nr 1	17 519,00	14 754,00	14 754,00		
45	Modernizacja ul. Barwnej bocznej	50 000,00	50 000,00	50 000,00		
46	Termomodernizacja zabytkowego osiedla mieszkaniowego - Osiedle Karola nr 11-20	2 699 231,00	89 350,00	89 350,00		
47	Poprawa bezpieczeństwa w ruchu drogowym poprzez modernizację sześciu przejść dla pieszych w Rydułtowach	125 000,00	125 000,00	25 000,00	100 000,00	
48	Dotacja celowa dla Samodzielnego Publicznego Zakładu opieki Zdrowotnej Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 3 w Rybniku	5 000,00	5 000,00	5 000,00		
49	Piłkochwyły - boisko Osiedle na Wzgórzu	30 000,00	5 000,00	5 000,00		
50	Utwardzenie dojazdu do osiedla Krzyżkowicka	80 000,00	80 000,00	80 000,00		
<b>Razem</b>		<b>31 368 513,14</b>	<b>18 814 169,48</b>	<b>11 092 355,05</b>	<b>3 582 903,86</b>	<b>4 138 910,57</b>

Załącznik nr 3 do uchwały nr 30.283.2017  
Rady Miasta Rydułtowy  
w sprawie zmian w budżecie miasta na 2017 r.

### Zestawienie przychodów i rozchodów związanych z finansowaniem deficytu

Treść	§	Przychody	§	Rozchody
Splaty otrzymanych krajowych pożyczek i kredytów.			992	1 503 198,00
Przelewy na rachunki lokat			994	3 473 282,66
Przychody z tytułów innych rozliczeń krajowych - wolne środki	950	13 041 128,10		
<b>Razem</b>		<b>13 041 128,10</b>		<b>4 976 480,66</b>

1.	Planowane dochody	85 067 563,57	
2.	Planowane wydatki		93 132 211,01
3.	Nadwyżka/Deficyt budżetu		8 064 647,44
4.	Wolne środki wykorzystane do równoważenia budżetu w tym:	9 567 845,44	
	na finansowanie deficytu	8 064 647,44	
	na finansowanie spłat	1 503 198,00	
5.	Planowane dochody bieżące	76 294 749,14	
6.	Zaplanowane wydatki bieżące		74 318 041,53
7.	Suma kontrolna (rozchody + wydatki)		<b>98 108 691,67</b>
8.	Suma kontrolna (przychody + dochody)	<b>98 108 691,67</b>	